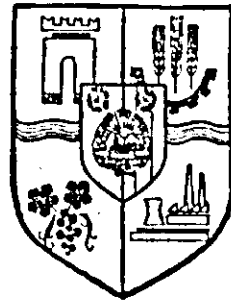


Lăcătura roșie



Arad, anul XXXIV

Nr. 9731

4 pagini 30 bani

Marți

6 septembrie 1977

BAN AL COMITETULUI JUDEȚEAN ARAD AL PARTIDULUI COMUNIST ROMÂN ȘI AL CONSILIULUI POPULAR JUDEȚEAN

Vizita oficială de prietenie a tovarășului Nicolae Ceaușescu în R.P. Bulgaria

dimineata, tovarășul Ceaușescu, secretar general al Partidului Comunist Român, împreună cu tovarășii Elena Ceaușescu și Elena Ceaușescu au plecat din România pentru a face o vizită oficială de prietenie în Republica Populară Bulgaria. În compania tovarășului Jivkov, prim-secretar al Partidului Central al Republicii Bulgaria, tovarășii Ceaușescu au sosit în această vizită de prietenie la Marea Neagră, membru al Comitetului Politic Executiv al C.C. al P.C.R., prim-ministru al guvernului, Leonida Ceaușescu, membru al C.C. al P.C.R., ministrul externe, Ioan Avram, al C.C. al P.C.R., ministrul construcțiilor, de Tranșilvania, membru al P.C.R., ministrul energiei, de alte persoane.

ai guvernului, de conducători de instituții centrale și organizații obștești, de personalități ale vieții științifice și culturale. Tovarășii din conducerea de partid și de stat au venit împreună cu soțiile. Erau prezenți Gheorghe Stoianov, însărcinată cu afaceri ad-interim al R. P. Bulgare la București, și membri ai ambasadei. Aeroportul Otopeni, unde a avut loc ceremonia plecării, era împodobit cu drapelul partidului și statului. Pe frontispiciul aerogării se afla portretul tovarășului Nicolae Ceaușescu. Tovarășii Nicolae Ceaușescu și tovarășii Elena Ceaușescu au fost salutați la plecare, pe aeroport, de mii de oameni ai muncii bucureșteni, care au aclamat îndelung, cu însuflețire, pentru partid și secretarul său general. Ei au dat glas sentimentelor de satisfacție pentru noua întâlnire dintre tovarășii Nicolae Ceaușescu și Todor Jivkov — moment de profundă semnificație în dezvoltarea relațiilor de strînsă prietenie și colaborare dintre popoarele, partidele și țările noastre. La ora 10, aeronava prezidențială a decolat, îndreptându-se spre Sofia.

Luni, 5 septembrie, în capitala Republicii Populare Bulgaria au sosit tovarășii Nicolae Ceaușescu, secretar general al Partidului Comunist Român, președintele Republicii Socialiste România, și tovarășii Elena Ceaușescu, care, la invitația tovarășului Todor Jivkov, prim-secretar al Partidului Central al Republicii Populare Bulgaria, președintele Consiliului de Stat al R. P. Bulgaria, efectuează o vizită oficială de prietenie în țara vecină și prietenă. Sofia a întâmpinat pe tovarășii

Nicolae Ceaușescu, pe tovarășii Elena Ceaușescu cu cele mai înalte onoruri, cu toată căldura inimilor zecilor de mii de locuitori ai capitalei bulgare, care, în această frumoasă zi de toamnă, au venit să le adreseze bun-venit, să-și exprime sentimentele de stimă față de conducătorul României socialiste, prieten sincer al poporului bulgar, bucuria de a-l avea ca oaspete.

Aeroportul Internațional din capitala Bulgariei, unde a avut loc ceremonia primirii distinșilor soli ai poporului român, poartă amprenta momentului sărbătoresc. Drapelul de stat al Republicii Socialiste România și Republicii Populare Bulgaria împodobesc clădirea aerogării. Frontispiciul este dominat de portretele tovarășilor Nicolae Ceaușescu și Todor Jivkov.

Ora 11, Aeronava prezidențială, purtând însemnele Republicii Socialiste România, își face apariția deasupra aeroportului, fiind escortată, de la frontieră, de o formație de avioane militare ale armatei populare bulgare.

La coborîrea din avion, tovarășii Nicolae Ceaușescu, tovarășii Elena Ceaușescu, celelalte persoane oficiale române sînt salutați cu deosebită căldură, cu aleasă stimă, de tovarășii Todor Jivkov și de tovarășii Ludmila Jivkova, președinte al Consiliului pentru Cultură al R. P. Bulgaria.

Tovarășii Nicolae Ceaușescu și Todor Jivkov își string mîinile cu căldură, se îmbrățișează.

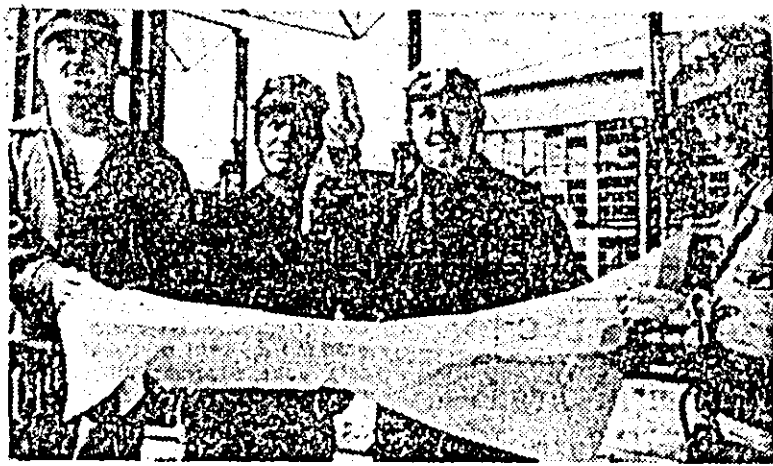
Cu aceeași prietenie și stimă, tovarășii Todor Jivkov și tovarășii Ludmila Jivkova salută pe tovarășii Elena Ceaușescu.

(Continuare în pag. a IV-a)

Agenda întrecerii socialiste

Publicăm în continuare situația îndeplinirii PLANULUI LA PRODUȚIA GLOBALĂ INDUSTRIALĂ pe luna august (în procente) de către alte unități economice din județ.

Depoul de locomotive C.F.R. Arad	168,6
Întreprinderea de sere	140,5
T.C.I.F. Timișoara, balastiera Arad	130,5
Trustul I.A.S.	123,7
I.J.C.M.	115,9
Oficiul județean de turism	115,4
Centrala electrică de termoficare	113,9
Trustul S.M.A.	112,0
Uniunea județeană a cooperativelor de consum	111,0
Atelierul de zonă C.F.R. Curtici	111,0
Întreprinderea „Avicola”	110,7
Întreprinderea de preindustrializare și achiziții	107,4
Întreprinderea de producție-prestări	105,9
Tipografia	104,5
Întreprinderea „Vin export”	104,2
T.C.C. Cluj, grupul de șantier Arad	103,7
Diracția comercială a județului	102,7
I.J.G.C.L.	101,8
T.C.I. Timișoara, șantierul nr. 6 Arad	101,3
Întreprinderea piscicolă Ineu	100,0
Întreprinderea de rețele electrice	100,0
Trustul de instalații și automatizări București, șantierul nr. 6 Vladimirescu	100,0
Trustul de montaj utilaj chimic București, șantierul Arad	83,6



Maistrul Ștefan Taiz și formația sa de lucru se evaluează în executarea lucrărilor de la noua hală ce se înalță la Întreprinderea de strunguri.

TE FORȚELE LA STRÎNSUL ȘI DEPOZITAREA RECOLTEI, LA PREGĂTIREA ÎNSĂMÎNȚĂRILOR!

AMENI AI MUNCII DE LA SATE!

- Participați cu toții la stringerea bogatei recolte a acestei toamne!
- Pe primul plan: recoltarea și transportul rativ al sfeclei de zahăr, legumelor, fructelor, ugrurilor de masă, cînepii, tutunului!
- Să acordăm toată atenția asigurării furajelor pentru animale, realizării și depășirii planului de insilozare, depozitării finului și altor nuturi!
- Nici o clipă să nu se piardă la pregătirea înmînțării de toamnă!

Duminică — zi rodnică pe ogoare

Ogoarele județului au cunoscut și duminică o însemnată concentrare de forțe mecanice și manuale, mobilizate de către comandanțele agricole locale pentru stringerea la timp și fără pierderi a bogățiilor toamnei, pentru pregătirea recoltei anului viitor. Au fost prezenți în cîmp peste 17.000 cooperatori și mecanizatori care, utilizînd chibzuit mijloacele mecanice, de transport și forțele proprii au recoltat sfecla de zahăr de pe 30 ha, transportînd la unitatea contractantă cantitatea de 600 tone. Totodată, din grădinițele de legume s-au adunat însemnate cantități de roșii, ardei, castraveți, vinete, cartofi, ceapă, fasolea de pe 50 ha, 20 tone fiind preluate la beneficiar. De asemenea, mecanizatorii au

grăbit ritmul arăturilor pentru înmînțările de toamnă, care au fost efectuate duminică pe 1.500 ha, alte 1.100 ha fiind pregătite pentru a primi primele seminte ale culturilor de toamnă. În timp ce pe 300 ha s-au aplicat îngrășăminte chimice.

Asadar, muncă intensă pe frontul bătăliei de stringere a roadelor toamnei la care sînt chemați să participe toți locuitorii satei județului.

Graficul se respectă

În popasul făcut la comandanțul comunal Sîntana, notăm din graficul de recoltare existent aici cîteva cifre ce exprimă lucrările prioritare ale acestor zile: recoltarea, în cele trei unități agricole, a 200 ha sfecă de zahăr, furaje insilozate în cantitate de 6300 tone, depozitarea a aproape întregii cantități de fin planificată. Tot pe baza consultării graficului de recoltare mai putem semnala: C.A.P. Caporal Alexa a obținut rezultate deosebit de bune, pînă acum, la insilozatul furajelor, depășirea planului la depozitarea finului cu 210 tone; ritmul lent de efectuare a insilozărilor în C.A.P. Comlăuș.

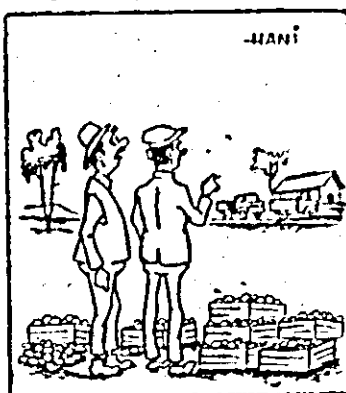
Zăbovim la C.A.P. Comlăuș. Aici, despre lucrările din secția de mecanizare ne-a vorbit tovarășul Pavel Fericiu: „Pentru înmînțările de toamnă (masă verde, grîu, orz) și care le considerăm lucrări prioritare, 16 tractoare efectuează arături, o mașină e repartizată pentru împrăștierea îngrășămintelor chimice, o formație specializată are de recoltat 150 tone furaje pen-

tru insilozare, un dislocator lucrează la sfecă de zahăr, iar alte forțe participă la terminarea recoltatului cînepii. Tot la recoltat de cînepi noi am trimis în ajutor C.A.P. din Șimand două tractoare cu utilajele necesare”.

În ziua vizitei noastre am mai putut constata că graficul zilnic de livrare a sfeclei de zahăr, de 100 tone, este respectat, transportul fiind asigurat de două camioane și patru remorci. Se lucrează intens și în legumicultură, de unde s-a livrat la C.L.F. trei tone castraveți, 12 tone ceapă, șase tone de tomate, două de ardei și dovleci.

I. PETRIȘOR

Strugurii de masă de la C.A.P. Pincota sînt „plimbați” de către C.L.F. pînă la Sebiș, de unde sînt aduși înapoi, pe motiv că nu mai este nevoie de ei...



— Ce zici de asta, cumna-te?

— O fi o metodă nouă de organizare a muncii a celor de la C.L.F....



La C.A.P. Horia, unde există un puternic sector legumicol, sînt concentrate mari forțe la recoltarea grăbică a ardelor grași, vinetelor, castraveților, pepenilor verzi. Zilnic sînt trimise în Arad circa 12 tone de legume de bună calitate. Printre cooperatoarele și cooperatorii frunze numără și Maria Steger, Mandelona Raab, Rozalia Dietrich și Iosif Esz.

SPORT \ SPORT \ SPORT

FOTBAL Un punct deosebit de prețios
DIVIZIA A Politehnica Iași — U.T.A. 0-0

În evoluția sa la Iași, U.T.A. a folosit exact tactica care se impunea, și cea mai puțin favorabilă gazdelor, cu o mare capacitate de efort și o dirigență remarcabilă. Fotbaliștii arădeni au încercat, și de cele mai multe ori au reușit să-l împiedice pe leșean să-și desfășoare în vole acțiunile, printr-un presing început de la mijlocul terenului și printr-o grupare exactă în apărare.

Dacă timp de vreo 30 de minute după începerea partidului, oaspeții au jucat deschis, încetul cu încetul ei au cedat terenul, în dorința de a-și păstra forțele pentru defensivă. Și cu cât trecea timpul, cu atât jucătorii Politehnicii își dădeau seama de nepuțința străpunerii apărării echipei adverse. Chiar dacă au dominat (în condițiile arătate), formația

leșeană n-a periclitat serios decît în câteva rînduri poarta excelent apărată de Iorgulescu, (min. 13, 60 — bare ale lui Doru Ionescu și respectiv Sofian, min. 52, reflex uluitor al lui Iorgulescu la șutul lui Costea).

Este interesant de arătat că pe fondul neputinței tactice a gazdelor, oaspeții au inițiat cîteva contraatacuri. În urma unuia dintre acestea (min. 68), Naste a fost obligat să blocheze la picioarele lui Capes, iar mai apoi (min. 79) să trimită în corner balonul expediat puternic de Broșovsch de la circa 25 de metri.

U.T.A. a reușit să obțină un punct la Iași datorită, în primul rînd, voinței de a realiza aceasta și puterii sale de luptă. Ca leșean, chiar dacă sînt afectat puțin, nu pot să nu remarc aportul lui Ior-

gulescu, al fundașilor Bîtea, Kukla, Gall, al mijlocașului Leac (care a jucat numai o repriză).

Arbitrul N. Petriceanu, la centru, ajutat la linie de C. Raica (ambii din București) și C. Teodorescu din Buzău, a condus cu multe scăpări o partidă care s-a desfășurat fără durități.

Au jucat: POLITEHNICA IAȘI: Naste — Sofian, Anton, Ursu, Ciocirlian — Romilă, Simion, Trandafion — Doru Ionescu, Costea (Cernescu, Mureșan), Florian; U.T.A.: Iorgulescu — Gaspar, Gall, Kukla, Bîtea — Leac (Bedeia, Hirmier), Schepp, Capes — Cîră, Broșovsch, Coraș.

La juniori: 1-1.

G. MATEI

N.R. Din lotul U.T.A. au lipsit Nedelcu, Giurgiu, Tisa, accidentați.

Agenda Diviziei A

ALTE REZULTATE	
Polit. Timișoara	— Sportul stud. 2-1 (1-0)
C.S. Tîrgoviște	— F.C. Constanța 1-0 (1-0)
Dinamo	— Univ. Craiova 2-0 (1-0)
Petrolul Ploiești	— Olimpia S. M. 2-0 (1-0)
Jiul Petroșani	— Corvinul Hd. 1-0 (0-0)
F.C.M. Reșița	— F.C. Bihor 3-0 (1-0)
A.S.A. Tg. Mureș	— S.C. Bacău 4-0 (1-0)
Steaua	— F.C. Argeș 1-1 (1-0)

ETAPA VIITOARE (duminică 11 septembrie)

Politehnica Timișoara — Olimpia Satu Mare; U.T.A. — Univ. Craiova; F.C. Constanța — Jiul Petroșani; F.C. Argeș — C.S. Tîrgoviște; S.C. Bacău — Steaua; A.S.A. Tg. Mureș — F.C.M. Reșița; Sportul studențesc — Politehnica Iași; F.C. Bihor — Petrolul Ploiești; Corvinul Hunedoara — Dinamo.

CLASAMENTUL	
1. F.C. Argeș	4 2 2 0 10-7 6
2. C.S. Tîrgoviște	4 3 0 1 5-3 6
3-4. Steaua	4 2 1 1 9-4 5
A.S.A. Tg. Mureș	4 2 1 1 10-5 5
5. Olimpia	4 2 1 1 5-3 5
6. Politehnica Tim.	4 2 1 1 7-6 5
7. F.C. Constanța	4 2 0 2 7-3 4
8. Univ. Craiova	4 1 2 1 4-3 4
9. Politehnica Iași	4 1 2 1 4-4 4
10. Jiul	4 2 0 2 5-6 4
11. Petrolul	4 1 2 1 3-4 4
12. Sportul studențesc	4 2 0 2 3-5 4
13. Dinamo	4 1 1 2 3-3 3
14. Corvinul	4 1 1 2 4-5 3
15. U.T.A.	4 1 1 2 3-4 3
16. F.C.M. Reșița	4 1 1 2 4-8 3
17. S.C. Bacău	4 0 2 2 2-8 2
18. F.C. Bihor	4 1 0 3 4-11 2

DIVIZIA C

Strungul Arad —
Someșul Satu Mare
1-0 (0-0)

Doar un singur gol, marcat din penalti, numeroase ratări în mari ocazii; un joc confuz și ineficient, lăsat, cîteva din caracteristicile unui meci pronosticat a fi ușor, soldat cu o victorie categorică a formației din fruntea clasamentului seriei, formație care nu e alta decît Strungul. Spre deosebire de spectacolul, victoria a fost grea, nervii tuturor au fost puși la încercare. Dar să judecăm lucrurile la rece, știind că în fotbal sînt posibile orice surprize, că în teren intervin multe neprevăzute, că adversarul are uneori secretele lui și o tactică care poate deruta, că poate fi mai bun.

Strungul s-a văzut, în fața unui adversar mai periculos decît părea la prima vedere, adversar care s-a apărut supranumeric, făcînd imposibil jocul pe jos — avînd fundași masivi — imposibil și jocul pe sus — un adversar mai ambițios, mai lute în jocul de cîmp, un adversar cam stilit, descurajant și chiar enervant.

Sub aceste auspicii s-a desfășurat jocul în prima repriză. Arădenii au atacat mult, au jucat, nimic de zis, cu tragere de inimă, au căutat chela care să desfacă apărarea adversă, dar negăsind-o s-au lăsat antrenai într-un joc înclint. Am numărat cel puțin 5-6 mari ocazii de a înscrie, ratate mai ales de Sima care a tras numai peste poartă. În ultimele minute ale reprizei a mai ratat și Butas de două ori.

În partea a doua a jocului s-a întîmplat exact la fel, intervenînd și un moment psihologic derutant: la o lovitură liberă a gazdelor, un apărător sătmărean a prins mingea cu ambelo minii în careu, deasupra capului, ca să se vadă bine. Arbitrul a crezut însă că a fost portarul și nu a dat penalți. A făcut acest lucru după 30 de minute, la un fault în careu, iar Tusa a tras impecabil.

Se afirma că dacă Strungul ar fi jucat cu 4 atacanți scorul era unul normal. Poate! Dar cum a jucat — mai ales Răsz — a jucat nesigur, se risca la acest ca-

pitol, în fața unei înalțări destul de periculoase. Să zicem deci că arădenii au avut o zi mai grea în fața unui adversar dificil și să nu dramatizăm. Ar mai fi o vorbă de spus publicului, cam rece și indiferent. N-am auzit nici din gresălele un „halde Strungul“ strigat cu pasune. Și era cazul.

Au jucat, la arădeni: Bleski — Curutlu, Roth, Matel, Relsz — Morar (Baliga), Bran, Tusa — Fodor (Roșu), Butas, Sima.

Arbitrajul prestat la centru de M. Pirvu, în general corect.

I. JIVAN

Gloria — Minerul
Ilba 5-0 (4-0)

Joc spectaculos, victorie clară cu goluri multe, care încălzește înima suporterilor gloriști. Scorul, care putea fi și mai mare, este absolut real, cu toate că oaspeții nu au jucat rău, avînd și cîteva faze de contraatac, anihilate însă din fașă de energica apărare a gazdelor, în care a excelat stoperul Cociuban.

În primele 20 de minute, datorită unui joc viguros și atacurilor conduse cu multă tehnicitate, Gloria conduce cu 3-0, prin punctele marcate de Pela, Katona și Rösser. Înainte de pauză, Bakos ridică scorul la 4-0. La reluare, urmează un nou lures arădean. Se ratează însă foarte mult. Ocazii clare de gol sînt lăsate de Pela, Rösser și Mot. Scorul final de 5-0 este pe cîtul de Katona, care, cu un șut năpraznic de la 30 de metri, nimereste la vîntu, făcînd inutilă intervenția portarului Găvrus.

Echipa victorioasă merită cele mai bune calificative. Publicul spectator a aplaudat la scenă deschisă o echipă care a jucat un fotbal modern, cu jucători în continuă mișcare. S-au evidențiat în mod deosebit: Katona, Mot, Cociuban, Pela, Rösser și Zenner. De la oaspeții, care au jucat frumos, remarcăm pe Marchiș, Racolla și Botoș.

Brigada de arbitri: Tiberiu Sima (Deva) la centru, Constantin Rațiu și Teodor Florian (ambii din Hunedoara) s-au achitat conștiințios de misiunea lor.

Formația arădeană: Pavel, Cilan, Cociuban, Spiridon, Zenner, Bakos, Katona, Mot, Brinculescu (Drala), Rösser, Pela.

G. G.

ALTE REZULTATE

Rapid Jibou — Marghita 3-3; Recolta Salonta — Înfrățirea Oradea 0-1; Oașul — Minerul Sunculus 2-1; Voinea Carei — Constructorul 0-1; Voinea Oradea — Rapid Arad 2-0; Minerul Bihor — Oțelul Bihor 0-0.

În vîltoarea etapă, echipele arădene joacă astfel: Constructorul — Oașul; Rapid Arad — Rapid Jibou; Înfrățirea Oradea — Gloria; Minerul Ilba — Strungul.

CLASAMENTUL DIVIZIEI C

Strungul	3 3 0 0 5-1 6
Înfrățirea Oradea	3 3 0 0 4-1 6
Gloria	3 2 0 1 8-4 4
Voinea Oradea	3 2 0 1 4-2 4
Constructorul	3 2 0 1 4-3 4
Oașul	3 2 0 1 5-6 4
Minerul Bihor	3 1 1 1 5-3 3
Rapid Jibou	3 1 1 1 5-8 3
Minerul Sunculus	3 1 0 2 3-4 2
Oțelul Bihor	3 0 2 1 3-4 2
Recolta Salonta	3 1 0 2 2-3 2
Someșul Satu Mare	3 1 0 2 3-5 2
Rapid	3 1 0 2 2-4 2
Minerul Ilba	3 1 0 2 3-7 2
Voinea Carei	3 0 1 2 2-4 1
Marghita	3 0 1 2 6-8 1

CAMPIONATUL JUDEȚEAN

VICTORIA ZĂBRANI —
UNIREA ȘOFRONEA 0-1

Etapă de etapă, elevii antrenorului Bacoș se afirmă prin buna pregătire și dorința de victorie. Așa au făcut și la Zăbrani, evoluînd în fața unui numeros public. Unicul gol al partidului a fost înscris de veteranul Olah, printr-un șut imparabil tras de la 18 metri. Foarte bun arbitrajul prestat de echipa Lazăr, Crașovan, Petri (Gh. PANTEA, coresp.)

MOTORUL — LIBERTATEA 3-1

A fost un meci foarte plăcut, viu disputat, cu numeroase faze spectaculoase. Motorul a înscris prin Gîrleanu (2) și Voros. De la învinși a înscris Leac cu cinci minute înainte de fluierul final. Remarcăm că cel mai bun de pe

„DACIADA“

Întrecerea tinerilor
fotbaliști

Terenul Foresta din Grădiște a găzduit zilele trecute un turneu de fotbal cu participarea unor formații din întreprinderile arădene, dotat cu „Cupa Uniunii Tineretului Comunist“. În finală, tinerii fotbaliști de la întreprinderea de ceasuri au învins cu scorul de 4-2 — după executarea loviturilor de la 11 metri — formația C.P.L. Pe locul III s-a clasat „Tricolorul roșu“. Au fost decernate premii și diplome de către Comitetul municipal al U.T.C.

„Cupa ștrandului“

Soare, apă, iarbă, lume multă, ca la ștrand, și pe deasupra tradiționalele întreceri sportive care se organizează în fiecare sezon pe terenurile de sport cu care ștrandul arădean este dotat, întreceri la care participă mii de sportivi amatori și mii de suporteri de toate vîrstele. Organizații — C.J.E.P.S., comitetul municipal U.T.C. și Consiliul județean al sindicatelor — au luat și în acest an măsuri pentru organizarea temeinică a „cupelor ștrandului“, pentru a se asigura o cît mai largă participare. A fost, într-adevăr, o largă întrecere: numai la minifotbal au luat parte — în ultima fază a întrecerilor — 1300 de sportivi, încadrați în 65 de echipe. Pe locul I s-a clasat, la copii, echipa „Bomba“, la seniori formațiile S.S.E., Crîngu, Drăgășani (formația cartierului).

La etapa de masă a întrecerilor

lor de tenis de masă te 1800 de tineri, 130 de fete. Finalistii și 4 fete, s-au întrecut în turneu, clasîndu-se pe locul I, Zoltan Bac, locul II, Gh. Bac, locul III, Gh. Bună jucătoare a lor ros.

La tenis cu picior și o astfel de întrecere echipe „Cardina“ vîrătură, cel de luat parte 200 de Codea, Dorin Olariu, kete fiind, în ordine,

1200 de tineri, la proba de înălțime, popice, jocul de gea, șah etc.

Dotările de la ștrand bine folosite, inclusiv de tenis și minifotbal, jarea cărora au luat roși tineri din municipiul de organizarea

Au fost acordate cupe, premii în echipe, diplome. S-a făcut reamînbucurătoare la an întrecerile de ștrand sînt tot mai

Succese ale tinerilor
arădeni

Participînd la finala Cupei U.T.C. la tîrziu la Gura Văii, tinerii arădeni au ocupat locul I. M. Pălușan, de la Constantinescu, a jucat foarte bine, iar echipa reprezintă delul nostru a câștigat campionatul la această tradițională.

Concurs internațional de dirt



Premiații pe podium: pe primul loc Gh. Șora. Foto: GH. BODIU

Un mare număr de spectatori au luat parte la concursul desfășurat duminică pe stadionul Rapid, cu participarea unor sportivi din R.D. Germană, R.P. Polonă, R.P. Ungară și echipa națională

turor manșelor, a fost Gh. Șora, urmat de B. Klemen, ambii de mană.

SOIMII PINCULUI
VICTORUL TÎR

Joc înclint în prima repriză, spre sfîrșit, Victorul se desprinde prin Tacacs. În partea a doua a jocului, decisiile se reușesc de Luca. Altfel, jocul este slab (brigađa R. Tuplea). (V. TOMOI, dația Pincota)

ALTE REZULTATE
CAMPIONATUL JUDEȚEAN

Foresta Arad — Viitorul Șepreus — Olimpia Bocsig — Chimia — Mureșul Semlecană — Mureșul 1-2; Fulgerul — F.Z. Cris — Unirea Alunul Rău — Viitorul 7-0; Unirea Sîntana 1-1; C.F.R. Gurabă Litova 2-2; Voinea restă Bellu 3-1.

Start bun în noul sezon de producție

La întreprinderea de industrializare a sfecei de zahăr noul sezon de producție a început de aproape trei săptămîni. Timp suficient pentru un prim bilanț, pentru o sumară dar ilustrativă trecere în revistă a rezultatelor obținute. Așadar, ce au înregistrat în tabloul realizărilor la sfîrșitul lunii august oamenii care ne asigură tuturor atât de mult gustatele cristale dulci? La ce dimensiuni se deslășoară în acest an activitatea în întreprinderea a cărei vîrstă a depășit recent o jumătate de secol? Iată tema discuției noastre cu tovarășul Victor Mîclușă, directorul întreprinderii.

— Ceea ce considerăm noi semnificativ pentru noul sezon de producție este faptul că reușim să lucrăm permanent peste capacitatea planificată. Zilnic, prelucrăm cu cea 100 tone de sfeclă, mult mai mult decât am prevăzut în planificarea întreprinderii. Este important este și faptul că, în felul acesta, prelucrăm în mod ritmic materia primă ce se recoltează la unitățile C.A.P., asigurând totodată valorificarea ei superioară, fără pierderi.

— Cu alte cuvinte, ați început producția acestui an la noi parametri de activitate. Care au fost metodele folosite în întreprindere în acest sens?

— În primul rînd, măsurile luate în perioada pregătirii producției, a remontului general în secțiunile de lucru. Am urmărit în acest scop, pe lângă efectuarea reparațiilor necesare, și găsirea unor posibilități de creștere a randamentului muncii și utilizării, organizarea unei bune fabricații propriu-zise, creșterea productivității muncii, precum și reducerea însemnată a ciclului de producție prin scurtarea timpului afectat operațiilor de transport și manipulare în cadrul secției.

— După cite știu, în acest do-

mentu — al transportului sfecei. — Întreprinderea a găsit soluții eficiente încă în sezonul trecut... — Anul trecut, chiar și anul

La întreprinderea de industrializare a sfecei de zahăr

acesta, am efectuat prin forțe proprii și după concepțiile proprii însemnate lucrări privind mecanizarea încărcării și descărcării sfecei și eliminarea, pe această cale, a muncii manuale la punctele de preluare a materiei prime. Rezultatele au fost îmbucurătoare pentru noi: pe de o parte, am sporit simțitor productivitatea muncii la nivelul întreprinderii, iar pe de altă parte am reușit să realizăm un timp optim în procesul de industrializare a sfecei, ceea ce, evident, a condus la păstrarea conținutului de substanță utilă, la evitarea pierderilor cauzate de o uscare excesivă. Toate acestea au fost vizibile, de altfel, în bilanțul încheiat la sfîrșitul sezonului precedent și pot fi, de asemenea, găsite și în reali-

zările de pînă acum.

— În ce constau aceste realizări în prezent?

— Deși facem referiri la o perioadă scurtă de producție, putem afirma cu certitudine că în noul sezon am înregistrat un debut promițător. Astfel, valoarea totală a producției realizate pînă în prezent peste prevederi se ridică la 10 milioane lei, obținînd de două ori mai mult zahăr decât am planificat pentru această perioadă; numai în intervalul 11-30 august am produs în plus 570 tone zahăr.

— Așadar, trebuie să faceți față unei recolte bogate de sfeclă; în perioadele următoare volumul livrărilor de la furnizorii de materie primă va crește. Perioada în care ea trebuie industrializată are însă o durată optimă determinată. Ce alte măsuri ați luat pentru cointeressarea colectivului la realizarea acestor cerințe de eficiență economică?

— Începînd cu noul sezon, am extins acordul global — formă de retribuție care ține seama de realizări — la toate operațiile de bază ale procesului tehnologic. În același timp am luat însă și o serie de măsuri organizatorice legate de folosirea intensivă a mașinilor și utilajelor, organizarea mai bună a transportului, întărirea disciplinei muncii, creșterea calificării profesionale ș.a. — Încercînd și pe aceste căi să asigurăm „focul neîntrerupt al producției” la aceleași cote înalte, să înregistrăm astfel, pînă la sfîrșitul anului, noi realizări în bilanț.

D. NICA

Birchiș — „La goruni”

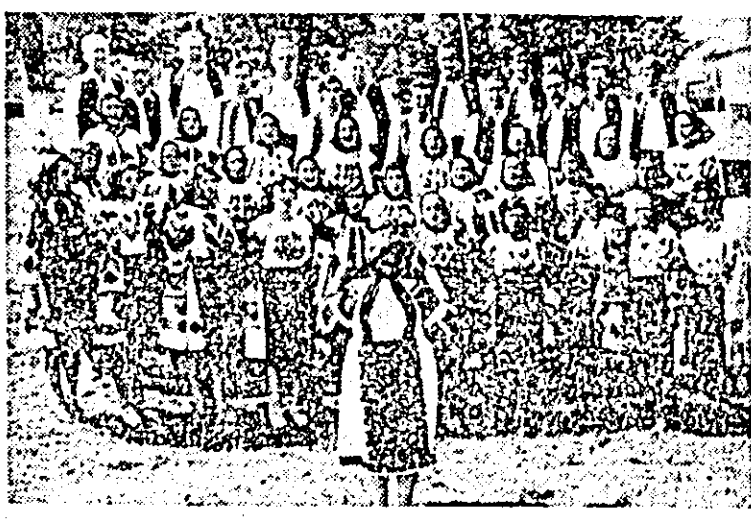
La salba de nedel — manifestări artistice tradiționale de amploare, specifice Țării Zărandului — se adaugă și cea de la Birchiș, localitate situată pe malul stîng al Văii Mureșului. Ea are loc todeauna la începutul lunii septembrie. În inima comunei, „La goruni”, și este marcată de participarea, pe lângă gazde, a tuturor localităților învecinate. Primarul comunei, Dumitru Mîrărescu, localnic de obîrșie, așa o știe de cînd era copil. Așa o știe și cei mai bătrîni decît el.

Duminica trecută, în jurul orei 10, pe scena frumos împodobită, strălucită de cei opt goruni seculari, încep să urce, rînd pe rînd, ansamblul de cîntece și jocuri populare din Birchiș, pregătit de prof. Ciprian Cipu, secundîndu-l pe primarul comunei, care rostește cuvîntul de bun sosît adresat oaspeților și marcînd deschiderea nedelii. Apoi corul din Vărdia, dirijat de pricepere de Florica Rusu, formație în care alături de primarul comunei, Stelian Deac, cîntă veterani ca soții Dolna și Aurel Clule, Aurora Sulînjan,

Partene Gabor și ceilalți, în număr de 74. După concertul susținut de vîrădeni, urcă pe scenă soliștii și formația de jocuri populare din Săvișin, apoi cunoscuta fanfară a unităților C.F.R. din Arad, dirijată de Gh. Camenită. Spectatorii aplaudă cu însuflețire. Cîteva clipe de tăcere și pe scenă își fac apariția fluierașii de la Roșia Nouă. — Petris, urmași de bătrîna Persida Stănilă, cîntăreață ce lămăcește audientul cu doinele ei. Și tot așa, pînă în jurul orei 15, scena și împrejurimile răsună de cîntece și strigături ale formațiilor de jocuri populare din Căpânaș, Lipești și Ususău, ale grupului vocal din Birchiș, ansamblului artistic al Combinatului chimic din Arad și taralului Casei de cultură din Lugoj.

A fost o zi de neuitat pentru gazde și pentru oaspeții veniți în număr mare; un prilej de etalare a virtuților interpretative a unor formații artistice de amatori înalte în cadrul recent încheiatului Festival național „Cîntarea României”.

Prof. TEODOR UIUIU



„Dacia-service la Ineu”

De puțin timp, în circuitul economic al orașului Ineu a intrat o nouă unitate de prestat servicii către populație, „Dacia-service”, așezată la intrarea în oraș, pe drumul național Arad-Brad. Despre acest nou obiectiv stăm de vorbă cu tovarășul inginer Dan Tăluț, șeful secției Arad, coordonatorul punctului din Ineu.

— Ce a determinat, tovarășe inginer, amplasarea acestei unități în orașul Ineu?

— În toată zona Munților Apuseni, pe trunchiul Arad-Oradea — Deva nu exista nici o unitate de acest profil. Deoarece Ineu este așezat pe o șosea foarte circulată, în acest punct de reper ne-am gîndit că amplasarea uni-

tății ar fi foarte utilă.

— Ce lucrări se execută aici? — Tot felul de lucrări post-garanțiate ca: reparații capitale, lucrări de finisajerie, vopsitorie, revizii tehnice, reglarea de motor și direcție și altele.

— Spuneți-ne ceva despre baza tehnico-materială.

— Avem un spațiu corespunzător desfășurării procesului de producție, tot ceea ce se vede construit aici efectuîndu-se prin muncă patriotică, sub îndrumarea Consiliului popular Ineu, iar din punct de vedere tehnic am fost dotați de către „Dacia-service” Pitești și Timișoara.

IOAN BUGARIU, subredacția Ineu

Deputații — oameni de acțiune

Pe măsură ce ne apropiem de data alegerilor de deputați în consiliile populare, din toate localitățile județului numeroase

ple vin să confirme dragostea, înălțarea și hărnicia cu care mîile cetățenilor, mobilizați de către deputați, participă la acțiunile de frumusețare și bună gospodărire a orașelor și satelor noastre. Iar cîteva din aceste înfăptuiri:

TIROVA. Peste 250 de cetățeni au participat în ultimele săptămîni la diverse lucrări efectuate în centrul de comună și sa (R.D.C.) de apartinătoare. La Tirova a cîștigat termenul zilele acestea noua mînașă de călători, la ridicarea neamului deputatul Ioan Bacșă a mobilizat peste 30 de cetățeni. În cele Chier și Dud lungimea troarelor amenajate cu plăci de beton a mai crescut cu cîteva sute de metri. La Dud, zilnic, 10-15 săteni dau sprijin la construirea noii școli, iar la Chier se alocușează o nouă sală de grădinișă în fața acțiunilor se află, Chier, deputatul I. Dehelean, cetățenii Iosif Hanc și Gheor-

ghe Cocubă, iar la Dud deputatul Ioan Stoia și cetățenii Gheorghe Gligor, Onuț Pezcut și mulți alții.

CERMEL. Printre lucrările gospodărești executate aici în ultimul timp se numără desfășurarea unui canal pe 300 metri lungime și a 2,3 kilometri șanțuri, vîrurile celor 10.000 de pomi fructiferi și ornamentalii de pe străzi, transportul a 1.000 metri cubi piatră și multe altele. S-au reparat, de asemenea, drumurile județene Cermel-Gurba și Cermel-Somoșcheș și se lucrează în prezent la asfaltul drumului spre Avram Iancu. Numărul cetățenilor care au participat la aceste lucrări se ridică la 236, evidențindu-se deputatul Simion Suciu, cetățenii Ioan Ardelean-Jenică, Petru Petac, Nicolae Avram, Cornel Boșorodă și mulți alții.

COVĂȘINT. Hărnicia covășintenilor, dorința lor de a-și vedea comuna tot mai frumoasă s-a materializat în ultimele săptămîni prin construirea unei cofetării în centrul localității, pietruirea a in-

că 1500 metri linii străzi, împrejmuirea unei fîntîni în fața școlii, construirea unui podet la moară și a unui trotuar în fața restaurantului, pregătirea școlii în vederea deschiderii noului an școlar și altele. Și aici s-au evidențiat o seamă de cetățeni printre care Teodor Pănci, Gh. Stănescu, Ioan Cure, Maria Ștef, Constantin Luca.

ALMAȘ. Acțiunile de înfrumusețare și gospodărie a comunei s-au intensificat și la Almaș. Deputații Viorel Barbura, Anuța Sandru, Moisă Oarcea și Niță Oarcea au mobilizat la diverse lucrări peste 450 de cetățeni. S-au taluzat, astfel, 100 metri linii străzi, s-au construit 900 metri pătrați trotuare betonate și o nouă sală la grădinișă de copii din satul Rădești, au fost reparate 15.000 metri pătrați străzi, împrejmuit un părculeț în centrul comunei. Lucrările continuă cu amenajarea de către tineri a unui teren de volei lângă cîminul cultural, cu reparațiile străzilor, cu modernizarea trotuarelor.

Cinematografe

DACIA: „Omul liniștit” scriile II. Orele: 9.30, 12.15, 15, 17.45, 20.30.

MUREȘUL: Dick Turpin. Orele: 12, 14, 16, 18, 20.

STUDIO: „Gluma”. Orele: 10, 12, 14, 16, 18, 20.

TINERETULUI: Mercu alături de mine. Orele: 11, 14, 16, 18, 20.

PROGRESUL: Dosarul Gericanov. Orele: 15, 17, Explozie, orele 19.

SOLIDARITATEA: Automobilul voara și cătelui. Orele: 17, 19.

GRĂDIȘTE: Marile speranțe. Orele: 17, 19.

Televiziune

Marti, 6 septembrie

9 Telescoala. 10. Antologia filmului pentru copii și tineret (retransmisie). 11. Primul pași — reportaj TV. 11.20 Patrie de cîntece și cântec. 11.40 Film de istorie — Căpânaș. 12.05 Închiderea programului. 16.05 Telescoala. 16.10 Telescoala. 16.15 Telescoala. 16.20 Telescoala. 16.25 Telescoala. 16.30 Telescoala. 16.35 Telescoala. 16.40 Telescoala. 16.45 Telescoala. 16.50 Telescoala. 16.55 Telescoala. 17.00 Telescoala. 17.05 Telescoala. 17.10 Telescoala. 17.15 Telescoala. 17.20 Telescoala. 17.25 Telescoala. 17.30 Telescoala. 17.35 Telescoala. 17.40 Telescoala. 17.45 Telescoala. 17.50 Telescoala. 17.55 Telescoala. 18.00 Telescoala. 18.05 Telescoala. 18.10 Telescoala. 18.15 Telescoala. 18.20 Telescoala. 18.25 Telescoala. 18.30 Telescoala. 18.35 Telescoala. 18.40 Telescoala. 18.45 Telescoala. 18.50 Telescoala. 18.55 Telescoala. 19.00 Telescoala. 19.05 Telescoala. 19.10 Telescoala. 19.15 Telescoala. 19.20 Telescoala. 19.25 Telescoala. 19.30 Telescoala. 19.35 Telescoala. 19.40 Telescoala. 19.45 Telescoala. 19.50 Telescoala. 19.55 Telescoala. 20.00 Telescoala. 20.05 Telescoala. 20.10 Telescoala. 20.15 Telescoala. 20.20 Telescoala. 20.25 Telescoala. 20.30 Telescoala. 20.35 Telescoala. 20.40 Telescoala. 20.45 Telescoala. 20.50 Telescoala. 20.55 Telescoala. 21.00 Telescoala. 21.05 Telescoala. 21.10 Telescoala. 21.15 Telescoala. 21.20 Telescoala. 21.25 Telescoala. 21.30 Telescoala. 21.35 Telescoala. 21.40 Telescoala. 21.45 Telescoala. 21.50 Telescoala. 21.55 Telescoala. 22.00 Telescoala. 22.05 Telescoala. 22.10 Telescoala. 22.15 Telescoala. 22.20 Telescoala. 22.25 Telescoala. 22.30 Telescoala. 22.35 Telescoala. 22.40 Telescoala. 22.45 Telescoala. 22.50 Telescoala. 22.55 Telescoala. 23.00 Telescoala. 23.05 Telescoala. 23.10 Telescoala. 23.15 Telescoala. 23.20 Telescoala. 23.25 Telescoala. 23.30 Telescoala. 23.35 Telescoala. 23.40 Telescoala. 23.45 Telescoala. 23.50 Telescoala. 23.55 Telescoala. 24.00 Telescoala.

LOTO 2

Tragerea din 4 septembrie:

I: 35, 67, 73, 42;

II: 21, 57, 33, 43;

III: 48, 46, 70, 66.

mica publicitate

VIND casă ocupabilă, cameră, bucătărie, dependințe. Str. Tîrgului nr. 6/A, Șega. (4226)

VIND gheretă tablă 4x2 m. (Posibil garaj). C.A. Vlaicu nr. 61. Langoșerie, orele 8-16. (4237)

VIND mașină tricotat Veritas 360, nouă. C.A. Vlaicu, bloc 2-b, scara A, apart. 63, telefon 3.31.36, interior 368, între orele 3-14. (4211)

VIND autoturism Renault Gordini, pret convenabil. Comuna Șagu nr. 399, telefon 85. (4243)

VIND urgent casă ocupabilă cu grădinișă, masă birou nouă. Informații telefon 3.26.92. (4253)

VIND autoturism Wartburg, stare perfectă. Str. Kogălniceanu nr. 9-11. (4261)

VIND urgent mobilieră cameră, nou, pret convenabil. C.A. Vlaicu bloc 17, scara B, apart. 7, telefon 3.42.85. (4262)

VIND ilodendron mare, 16 frunze. C.A. Vlaicu, bloc A-14, scara B, apart. 13. (4264)

VIND apartament în curte, 2 camere, eventual cu schimb. Str. Bariliu nr. 29, între orele 16-20. (4274)

VIND urgent casă particulară cu încălzire centrală proprie și boiler. Str. Condurașilor nr. 61/b. (4279)

VIND injector automat cu fotocelulă. Str. Schmeltzer nr. 116, Aradul Nou. (4283)

VIND ușă mare 255x130 cm. B-dul Republicii nr. 67, apart. 5, după-amiază. (4287)

VIND radiocasetofon „Grundig C.6000”. C.A. Vlaicu, bloc A-9, scara B, etaj IV, apart. 18. Informații între orele 16-18. (4290)

VIND casă familială ocupabilă, 3 camere, baie, dependințe, posibilitate garaj. Telefon 1.35.54 între orele 10-12, 16-18. (4292)

VIND casă ocupabilă, 3 camere, dependințe, garaj. Str. Oborului nr. 21. Informații telefon 3.08.65. (4232)

VIND moară și presă pentru struguri, sobă de gătit. Str. Karl Marx nr. 113, Watz. (4293)

VIND motoretă Mobra, stare bună, și barcă de pescuit cu loc pentru instalat motor. Str. Pescăruș nr. 17, Sînicolaul Mic. (4296)

LA 12 SEPTEMBRIE 1977 se vor vinde la licitație: televizor Stassfurt și frigider Fram, proprietatea debitorilor Gheorghe Cărușan și Elena Vesa din Arad, str. Mierlei nr. 36, unde va avea loc licitația, la ora 9. (4255)

VIND casă. Str. Renasterii nr. 41, Micăla. (4297)

VIND mașină cusut Singer și mașină tricotat clorapl. B-dul Republicii nr. 38, scara F, apart. 11. (4299)

VIND casă 3 camere, dependințe, în comuna Vladimirescu, str. Progresului nr. 14. (4300)

CUMPAR mașină tricotat nr. 5, sistem vechi, din Ilor. Telefon 1.39.28. (4298)

SCHIMB post de educatoare, limba germană, în Lugoj, cu un

post limba germană sau română în Arad sau împrejurime. Adresă: Tisa Nouă nr. 41, Elisabeta Didicher. (4289)

SCHIMB apartament central, 2 camere, dependințe, pentru 3-4 camere central, dependințe. Str. Eminescu nr. 50, apart. 2, orele 17-20. (4238)

SCHIMB apartament ultracentral, spațiu mare, cu spațiu mic central. Str. Cosbuc nr. 4, apart. 2, orele 17-20. (4260)

SCHIMB apartament din Deva cu Arad. Informații: telefon Arad 1.18.94. (4249)

SCHIMB apartament 2 camere, confort 1, Constanța, cu similar Arad. Relații: Arad, str. Crasna nr. 5. (4273)

SCHIMB apartament — bloc, 2 camere, confort 1, cu casă ILLA singur în curte. Informații telefon 3.13.47, orele 19-21. (4281)

SCHIMB apartament proprietate, bloc, 2 camere, confort 1, cu garsonieră. Telefon 3.83.33, orele 20-22. (4286)

SCHIMB apartament 2 camere, dependințe, bloc zona Podgoria, cu apartament bloc sau ILLA, 3-4 camere. Informații: Piața Vasile Roată nr. 14 bloc O, scara B, etaj II, apart. 12, orele 16-21. (4295)

PRIMIM 2 fete în gardă, B-dul Republicii nr. 1, bloc H, scara E, apart. 15. (4291)

PRIMESC elevi în gardă, cameră termoficată, cu intrare separată. Ioan Mihaela, str. 30 Decembrie nr. 10/A, apart. 2. (4294)

FEMEIE serioase, duc și aduc copii de la școală. Telefon 3.25.94. (4285)

PIERDUT certificat de absolvire a 8 clase, eliberat de Liceul

Ineu, pe numele Ștefan Stancu. II declar nul. (4242)

PIERDUT legitimă de acces, eliberată de ICSAP, pe numele Rodica Tirb. O declar nulă. (4244)

PIERDUT legitimă de acces, eliberată de ICSAP, pe numele Margareta Revis. O declar nulă. (4245)

PIERDUT 4 foi de parcurs, eliberate de ICMJ Arad, pentru automacara 31.ARM.1241. Le declar nule. (4254)

PIERDUT delegație nr. 463, eliberată de Consiliul popular al municipiului Arad pe numele Ionel Stolan. O declar nulă. (4258)

PIERDUT carnet de muncă eliberat de Întreprinderea de foraj Craiova, pe numele Anton Roman. II declar nul. (4270)

PIERDUT legitimă de acces eliberată de Întreprinderea din Zădăreni, pe numele Anton Roman. O declar nulă. (4271)

Cu nemărginită durere facem cunoscut încetarea din viață a scumpului nostru tată și bunic, GHEORGHE MĂRȘTER. Ceremonia de înmormîntare va avea loc în ziua de 6 septembrie, ora 16, în cîmîntul Eternitatea. Familia îndoliată, care nu te va uita niciodată, POPA și ARGINTARIU. (4288)

Cu adîncă și nemărginită durere anunțăm încetarea din viață, după o lungă și grea suferință a scumpului nostru sot, frate, unchi și văr, dr. PETRU POPA, avocat. În mormîntarea va avea loc în ziua de 6 septembrie, ora 16, în cîmîntul Eternitatea. Familia îndoliată, care nu te va uita niciodată, POPA și ARGINTARIU. (4309)

Vizita oficială de prietenie a tovarășului Nicolae Ceaușescu în R.P. Bulgaria

(Urmare din pag. 1)

Tovarășul Todor Jivkov și sînt prezentați membrii delegației române care însoțesc pe tovarășul Nicolae Ceaușescu și tovarășa Elena Ceaușescu în vizita oficială de prietenie în R. P. Bulgaria.

În întîmpinarea înaltilor soli ai poporului român la aeroport au venit tovarășii Stanko Todorov, membru al Biroului Politic al C.C. al P.C.B., președinte al Consiliului de Miniștri, Grisa Filipov, Ivan Mihailov, Pencio Kubadinski, membri al Biroului Politic al C.C. al P.C.B., Dobri Djurov, Krăstiu Tricikov, Peko Takov, Petăr Mladenov, membri supleanți al Biroului Politic al C.C. al P.C.B., Ivan Prămov și Ognian Doinov, secretari al C.C. al P.C.B.

Sînt prezenți, membri al Consiliului de Stat și al Consiliului de Miniștri, reprezentanți ai organelor centrale de stat, organizațiilor de masă și obștești.

Solemnitatea începe prin tradiționalul onor prezentat înaltului oaspete de garda militară. Sînt intonate imnurile de stat ale Republicii Socialiste România și Republicii Populare Bulgaria. În timp ce, sînt trase 21 salve de artilerie.

Cei doi conducători de partid și de stat trec în revistă garda de onoare.

Multimea aflată pe aeroport își exprimă prin aclamații și ovatii sentimentele de bucurie de a-i avea ca oaspeți dragi pe înalții soli ai poporului român.

Urletele devin tot mai puternice. Se scandează „Jivkov-Ceaușescu“, „Jivkov-Ceaușescu“, „Vечно дружба“, „Trăiască prietenia frățească dintre popoarele român și bulgar“.

Această atmosferă o regăsim pe marile artere ale capitalei parcurse în drumul de la aeroport spre reședința oficială, pusă la dispoziția tovarășului Nicolae Ceaușescu și tovarășei Elena Ceaușescu. În întîmpinarea înaltilor oaspeți au ieșit zeci de mii de locuitori ai capitalei Bulgariei. De-a lungul traseului sînt arborate, unul lângă altul, drapelul de stat ale României și Bulgariei. Răsuna aplauze, ovatii și urale, adresate celor doi conducători de partid și de stat, care, dintr-o mașină deschisă, răspund cu prietenie acestor manifestații.

Pe măsură ce coloana oficială de mașini se îndreaptă spre centrul capitalei Bulgariei, crește în intensitate atmosfera de sărbătoare din această zi de toamnă. La „Podul vulturilor“ — aproape de centru — un moment cu profunde semnificații: președintele Consiliului popular orașenesc, Ivan Panev, înalță secretarul general al Partidului Comunist Român, președintele Republicii Socialiste România, tovarășul Nicolae Ceaușescu. În semn de profundă prietenie și stimă, însemnele de aur ale orașului Sofia.

Tovarășul Nicolae Ceaușescu multumeste pentru acest dar simbolic și urează locuitorilor Sofiei succese tot mai mari în dezvoltarea economico-socială a orașului, multă sănătate și fericire. O altă oprire în plată „9 Septembrie“ Băilei și fete, îmbrăcate în pitorești costume naționale bulgare, prînsi în dansuri vesele, pline de ritm și violență, invită pe tovarășii Nicolae Ceaușescu și Todor Jivkov, pe tovarășele Elena Ceaușescu și Ludmila Jivkova la o horă ce simbolizează legăturile frățești, de nedesfăcut, ce leagă popoarele și țările noastre în vasta plată răsunată din nou numele celor doi conducători de partid și de stat, urări de prietenie veșnică între România și Bulgaria.

Însoțit de entuziasmul sărbătorilor ai locuitorilor capitalei Bulgariei socialiste, tovarășul Nicolae Ceaușescu și tovarășa Elena Ceaușescu, împreună cu tovarășul Todor Jivkov și tovarășa Ludmila Jivkova se îndreaptă spre „Bolana“, reședința oficială rezervată înalților soli ai poporului român pe timpul sederilor în Bulgaria vecină. Aici, cei doi conducători de partid și de stat se întretin într-o atmosferă plină de căldură și prietenie.

Tovarășul Nicolae Ceaușescu, secretar general al Partidului Comunist Român, președintele Republicii Socialiste România, a depus, luni după-amiază, o coroană de flori la Monumentul eroilor bulgari căzuți în lupta de rezistență.

La ceremonie au luat parte tovarășa Elena Ceaușescu, tovarășul Manea Mănescu, alți membri ai delegației.

În alții oaspeți români au fost însoțit de membrii misiunii bulgare de onoare. Secretarul general al Partidului Comunist Român, președintele Republicii Socialiste România, tovarășul Nicolae Ceaușescu, a depus luni după-amiază o coroană de flori la Mausoleul lui Gheorghi Dimitrov.

La ceremonie au luat parte tovarășa Elena Ceaușescu, tovarășul Manea Mănescu, alte persoane oficiale române.

Tovarășul Nicolae Ceaușescu a fost însoțit de membrii misiunii de onoare bulgare.

Tovarășul Nicolae Ceaușescu, tovarășa Elena Ceaușescu, membrii delegației române au păstrat un moment de reculegere. În timp ce o fanfară intona „Internationala“. A fost vizitat apoi mausoleul în care se află corpul neînsuflit al lui Gheorghi Dimitrov.

Un mare număr de locuitori ai capitalei Bulgariei aflat în preajma mausoleului au salutat cu aplauze pe înalții oaspeți români.

Secretarul general al Partidului Comunist Român, președintele Republicii Socialiste România, tovarășul Nicolae Ceaușescu, a primit, luni după-amiază, la Palatul Vrana, pe șefii misiunilor diplomatice acreditate la Sofia.

La primire au fost de față tovarășa Elena Ceaușescu, tovarășul Manea Mănescu, alte persoane oficiale române.

Au asistat membrii misiunii bulgare de onoare.

În discuțiile purtate cu președintele României într-o atmosferă de cordialitate, șefii misiunilor diplomatice au exprimat în numele conducătorilor de state pe care îi reprezintă, profunda considerație față de politica de colaborare și cooperare multilaterală, de înțelegere între națiuni, promovată cu consecvență de Republica Socialistă România, scoțînd în evidență aportul activ pe care țara noastră îl aduce la deslinderea internațională, la asigurarea colaborării și securității în Europa și în lume. Ambasadorii au evocat cu satisfacție bunele raporturi pe care România le are cu țările lor, rolul important al secului statului român în promovarea și extinderea lor continuă.

Multumind pentru sentimentele prietenești exprimate, pentru aprecierile făcute la adresa României, a politicii sale, tovarășul Nicolae Ceaușescu le-a adresat un salut și i-a rugat să transmită din partea sa cele mai bune urări șefilor de state pe care-i reprezintă în R. P. Bulgaria.

Luni după-amiază, la Sofia a avut loc o întîlnire între tovarășul Nicolae Ceaușescu, secretar general al Partidului Comunist Român, președintele Republicii Socialiste România, și tovarășul Todor Jivkov, prim-secretar al Comitetului Central al Partidului Comunist Bulgar, președintele Consiliului de Stat al Republicii Populare Bulgaria.

Continuând dialogul fructuos purtat în toamna anului trecut la Lăpușna și Ruse, tovarășii Nicolae Ceaușescu și Todor Jivkov și-au manifestat deplină satisfacție pentru noua întîlnire la nivel înalt româno-bulgar, pentru cursul ascendent al relațiilor pe multiple planuri ce se desfășoară cu succes între cele două țări comuniste. Între România și Bulgaria, între cele două popoare vecine și prietene, în același timp, au fost, evidențiate noi posibilități de diversificare și aprofundare a acestor relații spre binele ambelor țări și popoare, al cauzei socialismului și păcii.

Întîlnirea s-a desfășurat într-o atmosferă de căldă prietenie tovarășească, caracteristică relațiilor trainice dintre partidele, țările și popoarele român și bulgar.

După întîlnirea pe care au avut-o în cursul după amiezii, tovarășii Nicolae Ceaușescu și Todor Jivkov au continuat dialogul în prezența persoanelor oficiale române și bulgare.

La convorbiri, din partea română, au participat: tovarășa Elena Ceaușescu, membru al Comitetului Politic Executiv al C.C. al P.C.R., tovarășul Manea Mănescu, membru al Comitetului Politic Executiv al C.C. al P.C.R., prim-ministru al guvernului, ceilalți membri ai delegației.

Din partea bulgară au participat: tovarășii Stanko Todorov, membru al Biroului Politic al C.C. al P.C. Bulgar, președintele Consiliului de Miniștri al R. P. Bulgaria, alte persoane oficiale.

Tovarășii Nicolae Ceaușescu și Todor Jivkov au făcut o largă prezentare a problemelor actuale ale politicii de construire a socialismului în România și Bulgaria. Cei doi conducători de partid și de stat s-au informat asupra activității desfășurate de Partidul Comunist Român și de Partidul Comunist Bulgar pentru înlăturarea hotărîrilor elaborate de Congresul al XI-lea al P.C.R., și, respectiv de cel de-al XI-lea Congres al P.C.B. pentru dezvoltarea și modernizarea tuturor ramurilor industriei și agriculturii socialiste, pentru perfecționarea activității ramurilor productive. Tovarășii Nicolae Ceaușescu și Todor Jivkov au scos în evidență preocuparea constantă pentru creșterea continuă a nivelului de viață, material și spiritual, al oamenilor muncii.

Secretarul general al Partidului Comunist Român și primul secretar al Comitetului Central al Partidului Comunist Bulgar au scos în evidență creșterea continuă a rolului conducător al partidului în societate.

În timpul convorbirilor s-a constatat că deplină satisfacție cursul ascendent al relațiilor de prietenie tradițională statornicite între cele două țări socialiste, vecine și prietene, și s-a exprimat dorința și hotărîrea de a îndeplini acordurile stabilite anterior, de a deschide noi și largi perspective de intensificare a colaborării economice, a schimburilor comerciale, pentru cooperarea în producție, lărgirea și diversificarea relațiilor în domeniile științifice, tehnice, culturale și altele, pentru intensificarea schimburilor de experiență în toate domeniile construcției socialiste, pentru aprofundarea contactelor dintre oamenii muncii din cele mai diverse sectoare de activitate. S-a arătat că stadiul la care au ajuns și perspectivele de dezvoltare a relațiilor româno-bulgare demonstrează că de eficientă poate fi conlucrarea a două țări prietene și vecine, a două popoare care edifică noua orînduire socială și care își întemeiază relațiile pe stimă și respect reciproc, pe principiiile avantajului comun și întrajutorării tovarășești.

Convorbirile s-au desfășurat într-o atmosferă de înțelegere reciprocă, cordialitate tovarășească, caracteristică raporturilor de prietenie, solidaritate și colaborare tot mai strînsă între cele două țări și popoare.

După încheierea convorbirilor oficiale din prima zi, secretarul general al Partidului Comunist Român, președintele Republicii Socialiste România, tovarășul Nicolae Ceaușescu, a înmînat tovarășului Todor Jivkov, prim-secretar al Comitetului Central al Partidului Comunist Bulgar, președintele Consiliului de Stat al Republicii Populare Bulgaria, în prezența membrilor celor două delegații, Medalia de aur a Centenarului Independenței de Stat a României.

Tovarășul Todor Jivkov a mulțumit cordial pentru înmînarea, acestui distincții.

Întreprinderea de vagoane

Arad, Calea A. Vlaicu nr. 20—43

încadrează muncitori calificați în următoarele meserii:

- sudori electricei,
- electricieni electroniști, categ. 3—6,
- strungari,
- macaragii autorizați și automacaragii,
- forjori,
- presatori,
- turnători-formatori.

De asemenea, mai încadrează muncitori calificați pentru calificare prin cursuri de scurtă rată în următoarele meserii:

- sudori electricei,
- turnători,
- forjori.

Se primesc bărbați în vîrstă de 16—40 ani. Pentru calificarea în meseria de sudori — abso- venți a 8—10 clase. Pentru calificarea în meseria de turnător și forjor se primesc și cu școală generală neterminată.

Combinatul de prelucrare a lemnului

Arad, Calea Aurel Vlaicu nr. 14

încadrează urgent:

- tapițeri,
- timplari,
- zidari,
- tinichigii,
- muncitori necalificați (bărbați).

Cooperativa meșteșugărească „Constructorul“

Arad, str. Blajului nr. 3

INCADREAZĂ URGENT:

- instalatori sanitari,
- instalatori încălzire centrală,
- cioplitori marmură,
- automacaragii,
- muncitori necalificați la transporturi,
- muncitori necalificați pentru calificare la locul de muncă, în meseriile: zidari, instalatori sanitari și încălzire centrală, sobari și cioplitori marmură.

RECRUTEAZĂ absolvenți ai treptei I de școală sau școală generală de 10 ani pentru calificare prin ucenicie la locul de muncă în meseriile: zidari, electricieni, instalatori sanitari, lăcăși și sudori.

Informații suplimentare la sediul cooperativei.

Centrul de librării

Arad, B-dul Republicii nr. 103

anunță că începînd de azi, 6 septembrie, în municipiul Arad s-a deschis o nouă librărie — Piața Arenei, complex bloc E — care va funcționa cu următorul orar: 7,30—19,30.